



## Herzlich willkommen in Unna

**Schön, dass Sie da sind!**  
 Willkommen in Unna. Kultur, Freizeitangebote oder auch der zahlreichen Feste erleben möchten, sich von der attraktiven Landschaft rund um unseren Dringun inspirieren lassen? Hier finden unsere vielfältigen Gastronomie-Angebote – wir möchten, dass Sie sich in Unna von Anfang an wohlfühlen.  
**Was kann ich erleben und wo finde ich was?**  
 Unser Flyer soll Ihnen viele Anregungen geben und Ihnen helfen alles zu finden, was Sie in Unna suchen.

### Welcome to Unna

It's nice to see you!  
 Whether you would like to experience culture, sports, leisure activities or see of Unna's numerous festivals, or simply want to enjoy the beautiful parks. In get yourself be inspired by the town's attractive shops and enjoy one of a variety of restaurants, we want you to feel at home right from the start.  
**What can I see and where can I find everything?**  
 This flyer will provide you with plenty of ideas and help you to find exactly what you are looking for in Unna.

### Zahlen & Fakten

### Facts & Figures

<b>Einwohnerzahl:</b> 68.000	<b>Number of inhabitants:</b> 68.000
<b>Fläche:</b> 88,5 km <sup>2</sup> , davon 81% Grünfläche, Wald und landwirtschaftliche Nutzfläche	<b>Area:</b> 88,5 km <sup>2</sup> , of which 81% green space, woods and agricultural land
<b>Höhepunkt:</b> 61 m, 85 - 220 m	<b>Height above sea level:</b> 61-220 m
<b>Partnerstädte:</b> Aha, Opatowitz, Eschbach, Posenitz, Puck, Walsdorf	<b>Twin towns:</b> Aha, Opatowitz, Eschbach, Posenitz, Puck, Walsdorf

### Historie in Kürze

- am 900** Verwahrter Ursprung Unna als ein besiedeltes Hauptort
- 1012** 1. urkundliche Erwähnung Unna falls into the possession of the Counts of the Mark
- vor 1290** Unna wird zur Stadt
- ab 1322** Bau der gotischen Kirche in built fort around it one of the most important sources of employment in addition to hand weaving and distaffing
- ab 1389** Wirtshauswirtschaft und Handel: Bierbrauerei und Brauereiwesen
- 1509** Reformation
- 1587** Philipps Bauwerk erschafft heute besiedeltes Churale
- 1614** Unna fällt an Brandenburg-Prußen
- 17. Jhd.** Niedrigere der Unna through war and fire
- 1734** Wirtschaftliche Erholung: Economic recovery through silk raising through Nikolaus Salze
- 1789** Industrielle Revolution: The first steam engine is brought into service in the Ruhr district
- 1810** Erbauung Siles-Fabrik: Establishment of silk-wool yarn connection to the east
- 1855** Anschluss an das Eisenbahnnetz
- 1900** Einweihung der Westwall: Opening of the first coal-fired steel rolling engine
- 1945** Selbsterlöschung: Dissolution of the district and city
- 1966** Neugründung durch Zusammenschluss von Stadt mit umliegenden Gemeinden

### Brief History

Probable origin of Unna as a small fortified camp  
 1st documented mention Unna falls into the possession of the Counts of the Mark  
 Unna becomes a town  
 The gable-gable church is built fort around it one of the most important sources of employment in addition to hand weaving and distaffing  
 Reformation  
 Philipps Bauwerk creates today's populated Churale  
 1614 Unna falls to Brandenburg-Prussia  
 Decline of the Unna through war and fire  
 Economic recovery through silk raising through Nikolaus Salze  
 The first steam engine is brought into service in the Ruhr district  
 Establishment of silk-wool yarn connection to the east  
 Reformation  
 Agreement on the district and city  
 Steel rolling engine  
 Dissolution of the district and city  
 Reorganisation through the joining of the town with surrounding parishes

Eines vollständigen Stadtkern sowie umfangreiche archaische Informationsdaten sind im Natur-, Denkmal- und Kulturbereich erhalten. Sie im 1-Punkt und im 2b.

A complete map of the town as well as further detailed information on history, leisure facilities and cultural activities can be obtained from the tourist information point and in the 2b.



**1-Punkt**  
 Lindengrützel 1 | 58423 Unna  
 Telefon: 02303 110-777 | Telefax: 02303 110-788  
 E-Mail: 2b-1-punkt@stadt-unna.de | www.unna.de

### Impressum

Ein Gewerbebetrieb  
 Fachbereich 8 Planung | Bsp. Verkehr  
 Rathausplatz 1 | 58423 Unna | www.stadt-unna.de  
 und UMS Marketing  
 Pökelstr. 44 | 58425 Unna | www.ums-marketing.de  
 Fotos: A. Detrich, T. Lehmann, Christian Schick, Zentrum für Internationale Lichtkunst  
 Übersetzung: Juppelma GMBH, Berlin

Foto: Stadt Unna, www.ums-marketing.de

## Zu Fuß unterwegs in Unna Visiting Unna on foot



## Sehenswertes / Places of interest

**Hellwegmuseum**  
 Eine Stadt in Wasser  
 Aus der historischen Spuren Unnas können Sie Sonderausstellungen eine Sonderausstellung – ein für Hochschulen  
 des Hellwegmuseums über die Mitblätter bei der Industriewanderung.

**Hellweg Museen**  
 Eine Stadt in Wasser  
 In addition to the many special exhibitions, you can enjoy an exciting program through Unna's history – from the early history of the Hellweg area and the Middle Ages through to the industrial era.  
**Webseite:** 02303 20445

**Naturschöner Stadtrundweg**  
 Fahren Sie sich in der Zeit zurückversteht und entdecken Sie 26 historische Punkte Unnas im originalen Fasziat! Heute sind auch Ihnen Flyer mit passenden Informationen zum Naturschönen Stadtrundweg und lassen Sie sich in 1-Punkt 2b beraten.

**Naturschöner walking tour**  
 (see the town)  
 Why not travel back in time and discover the 26 historical sites in Unna under your own steam?  
 Your flyer contains detailed information on the historical tour of the town. Enjoy the time travel back to the historical information point at the 1-Punkt 2b for information and booking and staff will be pleased to assist you.  
**Webseite:** 02303 110-777

**Kultur- und Lichtzentrum**  
 Lichtzentrale für den beliebigen Gartenmarkt.  
 Wohnen mit Kultur-Gedächtnis ganz elegant  
 Musik mit Musik und Kultur.  
 Tapes und vieles anderen Angeboten.  
 Zugleich noch Außenpark der Ruhr der Industriekultur durch  
 des Ruhrgebiet und Hellweg  
 Sie simply want to spend an unusual day with your family and friends, why not a leisure tour of Unna from a selection of over 40 different tours, for example the "night-walking tour", from the town's tourist office.

**Leichtzentrum**  
 Lichtzentrale für den beliebigen Gartenmarkt.  
 Wohnen mit Kultur-Gedächtnis ganz elegant  
 Musik mit Musik und Kultur.  
 Tapes und vieles anderen Angeboten.  
 Zugleich noch Außenpark der Ruhr der Industriekultur durch  
 des Ruhrgebiet und Hellweg  
 Sie simply want to spend an unusual day with your family and friends, why not a leisure tour of Unna from a selection of over 40 different tours, for example the "night-walking tour", from the town's tourist office.  
**Webseite:** 02303 20110  
**Zentrum für Internat. Lichtkunst:** 02303 110-779

**Nacht-walking-tour und mehr**  
 Egal, ob Sie ein einseitiges Erlebnis für die Familienmitglieder, einen Ausflug mit einem Verein, unternehmen möchten oder auch „nur“ mit Ihren Freunden und Freunden einen aufregenden Tag erleben wollen.  
 Für jede 42 verschiedene  
 Fährten, wie z. B. der Nacht-walking-tour, erhalten Sie bei der Home Tourist ein maßgeschneidertes Angebot.  
 Night-walking and more  
 Whether you are looking for a unique event for a family party or a club occasion, you simply want to spend an unusual day with your family and friends, why not a leisure tour of Unna from a selection of over 40 different tours, for example the "night-walking tour", from the town's tourist office.  
**Home Tourist:** 02303 77340

**Feste Unna**  
 Ein Jahr bietet sich ein abwechslungsreiches und abwechslungsreiches Angebot.  
 er ist auch Unna bekannt  
 bei Festivals, z. B. für das Altschiff-Fest, die Laub- oder das in der ganzen Region bekannte Bala-hische Fes mit seinen ungewöhnlichen Lichtshows

**Festival celebrations**  
 The city offers you not only a traditional packed with many different events, but also a variety of festivals, such as the Altschiff-Fest, the Laub- or the in the whole region known Bala-hische Fes with its unusual light shows.  
**Info erhalten Sie unter:** 02303 110-777

**Unna mit dem Fahrrad erleben**  
 Seit 1992 führt Unna zu den fahrradtauglichen Straßen in Unna und ist damit eine Region mit  
 Leinwandweg, über 130 km  
 Wandel- und Radweg  
 Sie ein, die Stadt und Ihre Umgebung zu erkunden. Auf der Hellweg-Route sind Sie auf geschützten Radwegen durch Unna und die umliegenden Städte. In speziellen Radwanderkarten können Sie sich über die zahlreichen Radwege informieren. Diese sind im 1-Punkt erhältlich.  
 Über das Jahr verteilt werden viele Veranstaltungen rund um Fahrrad angeboten – aber der Gewinn bekommt in der Drahtwerkstatt – um einen Draht zu sein.

**Discover Unna by bicycle**  
 Since 1993, Unna has been regarded as one of the many bicycle-friendly towns in North Rhine-Westphalia, further increasing the quality of living in the region. Over 130 km of bicycle paths and cycle paths await you to discover the town and its surrounding areas. By following the Hellweg route, you are cycling on special routes that are completely safe and which run through Unna and its adjacent districts. You can find information about the numerous routes in special cycle path and tourism maps which can be obtained at the tourist information office.  
**1-Punkt:** 02303 110-777  
**Kartografie-Hauptanbieter:** 02303 20114  
**Informations:** mehr Info unter: 02303 110-777  
**Radwege-Masse:** 02303 200314  
**Kycyle Cities:** -Masse: 02303 110-777

**Mobile in Unna**  
 Auskünfte zum Bus und Bahn erhalten Sie bei fahrrad und der Telefonkassa der Deutschen Bahn.  
**Getting around in Unna**  
 Information on buses and trains can be obtained from the tourist information point and at the Deutsche Bahn telephone information service.  
**Webseite:** 0180 50430  
**Deutsche Bahn:** 0900 1507999 (kostenlos / free of charge) 0230 11081 (gebührenpflichtig / subject to charge)

